



**RAT DER
EUROPÄISCHEN UNION**

**Brüssel, den 3. Februar 2013 (04.02)
(OR. en)**

**Interinstitutionelles Dossier:
2014/0031 (NLE)**

**5876/14
ADD 1**

**PESC 88
RELEX 71
COAFR 20
COARM 18
FIN 78**

VORSCHLAG

der Europäischen Kommission/Hohen Vertreterin
vom 3. Februar 2014

Nr. Komm.dok.: JOIN(2014) 4 fin FV 2

Betr.: Anhang zum Gemeinsamen Vorschlag für eine Verordnung des Rates zur
Änderung der Verordnung (EG) Nr. 314/2004 des Rates über bestimmte
restriktive Maßnahmen gegenüber Simbabwe

Die Delegationen erhalten in der Anlage den mit Schreiben von Herrn Jordi AYET PUIGARNAU, Direktor, an den Generalsekretär des Rates der Europäischen Union, Herrn Uwe CORSEPIUS, übermittelten gemeinsamen Vorschlag der Europäischen Kommission und der Hohen Vertreterin der Union für Außen- und Sicherheitspolitik.

Anl.: JOIN(2014) 4 fin FV2



EUROPÄISCHE
KOMMISSION

Brüssel, den 3.2.2014
JOIN(2014) 4 final

ANNEX 1

ANHANG

ANHANG
„ANHANG IV

**Liste der Personen und Organisationen, für die die Anwendung der Verbote nach
Artikel 6 Absatz 4 ausgesetzt wird**

I. Personen

	Namen (und ggf. Aliasnahmen)
(1)	Abu Basutu, Titus Mehliwa Johna
(2)	Buka (alias Bhuka), Flora
(3)	Bvudzijena, Wayne
(4)	Charamba, George
(5)	Chidarikire, Faber Edmund
(6)	Chigwedere, Aeneas Soko
(7)	Chihota, Phineas
(8)	Chinamasa, Patrick Anthony
(9)	Chindori-Chininga, Edward Takaruza
(10)	Chinotimba, Joseph
(11)	Chipwere Augustine
(12)	Chombo, Ignatius Morgan Chiminya
(13)	Dinha, Martin
(14)	Goche, Nicholas Tasunungurwa
(15)	Gono, Gideon
(16)	Gurira, Cephas T.
(17)	Gwekwerere, Stephen (alias Steven)
(18)	Kachepa, Newton
(19)	Karakadzai, Mike Tichafa

	Namen (und ggf. Aliasnahmen)
(20)	Kasukuwere, Saviour
(21)	Kazangarare, Jawet
(22)	Khumalo, Sibangumuzi
(23)	Kunonga, Nolbert (alias Nobert)
(24)	Kwainona, Martin
(25)	Langa, Andrew
(26)	Mabunda, Musarashana
(27)	Machaya, Jason (alias Jaison) Max Kokerai
(28)	Made, Joseph Mtakwese
(29)	Madzongwe, Edna (alias Edina)
(30)	Maluleke, Titus
(31)	Mangwana, Paul Munyaradzi
(32)	Marumahoko, Reuben
(33)	Masuku, Angeline
(34)	Mathema, Cain Ginyilitshe Ndabazekhaya
(35)	Mathuthu, Thokozile (alias Sithokozile)
(36)	Matibiri, Innocent Tonderai
(37)	Matiza, Joel Biggie
(38)	Matonga, Brighton (alias Bright)
(39)	Mhandu, Cairo (alias Kairo)
(40)	Mhonda, Fidellis
(41)	Midzi, Amos Bernard (Mugenva)
(42)	Mnangagwa, Emmerson Dambudzo
(43)	Mohadi, Kembo Campbell Dugishi
(44)	Moyo, Jonathan Nathaniel

	Namen (und ggf. Aliasnahmen)
(45)	Moyo, Sibusio Bussie
(46)	Moyo, Simon Khaya
(47)	Mpofu, Obert Moses
(48)	Muchena, Henry
(49)	Muchena, Olivia Nyembesi (alias Nyembezi)
(50)	Muchinguri, Oppah Chamu Zvipange
(51)	Mudede, Tobaiwa (alias Tonneth)
(52)	Mujuru, Joyce Teurai Ropa
(53)	Mumbengegwi, Simbarashe Simbanenduku
(54)	Murerwa, Herbert Muchemwa
(55)	Musariri, Munyaradzi
(56)	Mushohwe, Christopher Chindoti
(57)	Mutezo, Munacho Thomas Alvar
(58)	Mutinhiri, Ambros (alias Ambrose)
(59)	Mzembi, Walter
(60)	Mzilikazi, Morgan S.
(61)	Nguni, Sylvester Robert
(62)	Nhema, Francis Chenayimoyo Dunstan
(63)	Nyanhongo, Magadzire Hubert
(64)	Nyoni, Sithembiso Gile Glad
(65)	Rugeje, Engelbert Abel
(66)	Rungani, Victor Tapiwa Chashe
(67)	Sakupwanya, Stanley Urayayi
(68)	Savanhu, Tendai
(69)	Sekeramayi, Sydney (alias Sidney) Tigere

	Namen (und ggf. Aliasnahmen)
(70)	Sekeremayi, Lovemore
(71)	Shamu, Webster Kotiwani
(72)	Shamuyarira, Nathan Marwirakuwa
(73)	Shungu, Etherton
(74)	Sibanda, Chris
(75)	Sibanda, Misheck Julius Mpande
(76)	Sigauke, David
(77)	Sikosana, (alias Sikhosana), Absolom
(78)	Tarumbwa, Nathaniel Charles
(79)	Tomana, Johannes
(80)	Veterai, Edmore
(81)	Zimondi, Paradzai Willings
(82)	Bonyongwe, Happyton Mabhuya
(83)	Chihuri, Augustine
(84)	Chiwenga, Constantine
(85)	Mutasa, Didymus Noel Edwin
(86)	Nyikayaramba, Douglas
(87)	Shiri, Perence (alias Bigboy) Samson Chikerema
(88)	Sibanda, Jabulani
(89)	Sibanda, Phillip Valerio (alias Valentine)

II. Organisationen

	Name
(1)	Cold Comfort Farm Trust Co-operative
(2)	Comoil (PVT) Ltd

	Name
(3)	Famba Safaris
(4)	Jongwe Printing and Publishing Company (PVT) Ltd (alias Jongwe Printing and Publishing Co., alias Jongwe Printing and Publishing Company)
(5)	M & S Syndicate (PVT) Ltd
(6)	OSLEG Ltd (alias Operation Sovereign Legitimacy)
(7)	Swift Investments (PVT) Ltd
(8)	Zidco Holdings (alias Zidco Holdings (PVT) Ltd)

“